

CHARLES FOULADOUX

Le 29 Avril 1935

LIBRAIRIE-PAPETERIE
ARTICLES DE BUREAU
RUE DE L'EGLISE
SAINT-JEAN-PIED-DE-PORT (B.-P.)
R. C. SAINT-PALAIS, 2.653

Monsieur l'abbé P. LAFITTE
Professeur
USTARITZ .

Monsieur l'abbé ,

Je vous accuse réception des ouvrages suivants, confiés à titre de dépôt :

27 feuillets : Herriaren aldeko kantuak ,	à 0, 10
3 Eskual herriaren alde (édition fr.	à 2, 00
3 - - - (édition B.	à 2, 00
5 Egiasko Argia	à 2, 00
10 Chanoine Adéma	à 2, 00
10 Ithurralden kantuak	à 3, 00
10 Eskualdunen loretegia	10, 00

Comme convenu, je retiendrai 20 % sur la vente, et vous rendrai compte aux dates indiquées par vous .

Je vous remercie de l'envoi de votre catalogue, qui me sera très utile .

Pourrez vous je vous prie me faire connaître l'adresse de " Sources " afin que j'en demande le service .

Je vous prie de bien vouloir croire, Monsieur l'abbé, à l'assurance de mes sentiments les plus respectueux .

Ch Fouladoux

CHARLES FOULADOUX

"IRAKURGAI-ONAK"
LIBRAIRIE — PAPETERIE
ARTICLES DE BUREAU

RUE DE L'ÉGLISE
SAINT-JEAN-PIED-DE-PORT
(B-P.)

R. C. SAINT-PALAIS 2583

LE 15 Février 1936

Monsieur l'abbé LAFITTE
Ustaritz .

Monsieur l'abbé,

Je vous adresse ci joint un relevé du compte de vos livres . Je vous dois la somme de 14 francs 40, que je tiens à votre disposition . Si vous avez un compte chèques postaux, veuillez je vous prie me l'indiquer, afin que je vous fasse un versement .

Pourrez vous je vous prie m'envoyer quelques exemplaires de " Ithur-râlden Kantuak " dont je suis démuné .

Je vous remercie d'avance, et vous prie de bien vouloir croire, Monsieur l'abbé, à l'assurance de mes sentiments les plus respectueux .

Charles Fouladoux

Bayonne le 16 - 12.41

Monsieur l'abbé,

Je vous remercie vivement de votre livre
"Le Basque et la littérature d'expression basque"
qui m'a été remis l'autre jour.

Il m'a fait bien plaisir, surtout à l'heure
où je suis un peu exilé du Pays Basque, tout
l'après-midi les montagnes de la terrasse de la
prison.

Comme vous le savez sans doute, je suis en pri-
son depuis quelques mois, au Château Neuf, à Bayonne,
quartier des autorités allemandes - Du, je n'ai
actuellement qu'une ressource: attendre et
espérer - C'est ce que je fais -

Veuillez vous, je vous prie, envoyer à ma
mère qui vous règlera, 25 exemplaires de votre livre
Au cas où les précédentes commandes de "Kartag" ne
vous auraient pas été réglées, faites le savoir, et
le règlement en sera effectué aussitôt. Depuis mon

Départ du magasin, c'est ma mère qui en assure
la gérance, et il lui arrive parfois d'oublier certai-
nes choses, n'étant pas au courant de mes affaires.

Encore une fois merci de votre aimable civilité et
veuillez agréer, Monsieur l'abbé, l'assurance de
mes sentiments les plus respectueux.

J. Fouladeux

Ch. Fouladeux
Prisonnier au Château Neuf
Quartier Allemand
Bayonne

Charles FOULADOUX
St-JEAN-PIED-DE-PONT (B-P)

Compte de M. l'abbé LAFITTE, Ustaritz .

Titres :	Prix .	Reçus :	Reste :	Vente :	Total
Herriaren Aldeko Kantuak	0,10	27	21	6	0,60
Ithurrealden Kantuak	3	10	-	10	30
Koblakaren legea	0,50	12	9	3	1,50
Eskual Herriaren Alde (éd. franç.	3	3	2	1	3
- - - éd. basque	3	3	2	1	3
Egiasko Argia	2	5	3	2	4
Eskualdunen Loretegia	10	10	8	2	20
Chanoine Adéma	3	10	10	-	
					62,10
					Remise 20 % =
					12,40

					Total
					49,70
					Réglement précédent à déduire
					35,30

					Net :
					14,40

CHARLES FOULADOUX

"IRAKURGAI-ONAK"

LIBRAIRIE - PAPETERIE

ARTICLES DE BUREAU

RUE DE L'ÉGLISE

SAINT-JEAN-PIED-DE-PORT

(B.-P.)

C. C. P. 70.87 BORDEAUX

R. C. SAINT-PALAIS 2553

LE

15 AVR 1948
9761 YAV 91

Monsieur l'abbé LATITTE

Directeur de " HERRIA "
8 rue Jacques Laffitte
BAYONNE .

Monsieur l'abbé,

Je vous serais très reconnaissant de bien vouloir m'adresser, avec faculté de retour des invendus 50 exemplaires du " STATUT DU PAYS BASQUE "

D'autre part, je suis heureux de vous annoncer que je viens de créer une succursale de ma maison à SAINT ETIENNE DE BAIGORRY et que je me ferais un plaisir d'y diffuser, tout comme à ST JEAN PIED DE PORT, les ouvrages de vos éditions .

Je vous serais d'ailleurs très reconnaissant de bien vouloir publier dans le prochain numéro de " HERRIA " en rubrique ST ETIENNE DE BAIGORRY l'annonce ci dessous, que vous voudrez bien vous même traduire en basque

M. Charles FOULADOUX, libraire à ST JEAN PIED DE PORT informe le public qu'il ouvre le Jeudi 18 Avril une librairie-papeterie à St ETIENNE DE BAIGORRY . Gérante, Mademoiselle Denise DUBEUX

Ses fidèles clients et amis trouveront dans ce magasin, situé maison Elisondb-Garaya, les dernières nouveautés, le meilleur choix de livres français et basques , ainsi que des articles de bureau, de la papeterie, etc .

Je vous remercie d'avance et vous prie de bien vouloir croire, Monsieur l'abbé, à l'assurance de mes sentiments respectueux .

Charles Fouladou